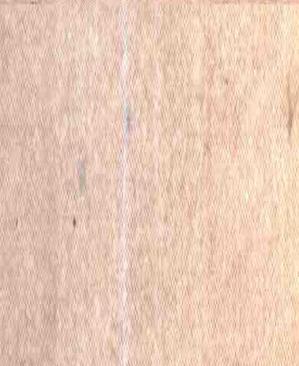




中等专业学校教学用書

# 修理工作實驗室实习

B. M. 謝苗諾夫著



高等 教育 出版 社

中等专业学校教学用書



# 修理工作實驗室實習

B. M. 謝苗諾夫著  
刘修驥等譯

高等教育出版社

本书系根据苏联国立农业书籍出版社 (Государственное издательство сельскохозяйственной литературы) 出版、B. M. 謝苗諾夫 (В. М. Семёнов) 著“修理工作實驗室实习”(Лабораторно-практические занятия по ремонтному делу) 一书 1953 年版譯出。原书經苏联农业及采购部干部培养司审定为农业机械化中等技术学校教学参考书。

原书系根据苏联农业机械化中等技术学校“修理工作”课程的教学大纲编写。书中首先对組織和进行实验室实习作了指示性的叙述，然后介绍了 59 个实习，其中有：关于机器零件的制造精度和計量技术方面的、修理生产的工艺过程方面的、汽車拖拉机发动机修理方面的、傳动装置和行走部分修理方面的、农业机械修理方面的，以及机器拖拉机站修理工作組織方面的实习。书末并附有公差和配合，几种主要型式的拖拉机、康拜因和农业机械的装配、拆卸和部件修理的劳动量，机器拖拉机站工場面积核算和工艺设备等方面的参考数据。

本书是中等技术学校农业机械化专业“修理工作”課程的教学参考书，并可供拖拉机和农业机械修理部門工作人员参考。

本书由刘修驥和李敏合譯。

## 修理工作實驗室实习

B. M. 謝苗諾夫著

刘修驥等譯

高等教育出版社出版 北京復興門內承恩寺 7 号

(北京市书刊出版业营业許可证出字第 051 号)

京华印书局印装 新华书店发行

統一書号 15910 · 835 开本 850×1168 1/32 印張 11<sup>2</sup>/16

字數 253,000 印數 0001—2,200 定价 (5) ￥1.40

1959 年 12 月第 1 版 1959 年 12 月北京第 1 次印刷

# 目 录

緒論.....	1
<b>第一章</b> 关于組織和进行實驗室实习的指示.....	3
1. 課前實驗室的准备工作.....	3
2. 實驗室实习課的計劃.....	5
3. 实习完成情况的檢查.....	8
参考书.....	9
<b>第二章</b> 机器零件的制造精度和計量技术.....	10
实习1. 确定零件的尺寸和制造誤差的公差.....	10
实习2. 确定配合的間隙和过盈.....	11
实习3. 按 OCT 表确定公差 .....	13
实习4. 确定曲軸頸的椭圓度和筆度.....	18
实习5. 确定发动机气缸的磨损性质.....	21
实习6. 确定变速箱齒輪的磨损程度.....	25
实习7. 确定变速箱軸的磨损程度.....	31
实习8. 檢驗滾動軸承对工作的适用性.....	33
参考书 .....	38
<b>第三章</b> 修理生产的工艺过程.....	39
实习9. 用拆卸器和专用工具拆装机器的部件和总成.....	39
实习10. 檢查測力扳手的調整.....	48
实习11. 用气焊修理零件.....	51
实习12. 用电弧焊修理零件.....	58
实习13. 用醇胶胶合零件.....	66
实习14. 青銅零件的电解銻銅.....	69
实习15. 用金属噴鍍法修复已磨损的零件.....	73
参考书 .....	81
<b>第四章</b> 汽車拖拉机发动机的修理.....	82
实习16. 錄削发动机的气缸.....	82
实习17. 磨发动机的气缸.....	86
实习18. 檢查連杆的直線性、扭曲和校正連杆 .....	92
实习19. 檢查活塞环的技术状态和活塞环与活塞及与气缸的配合.....	98

实习20. 用减摩合金浇注连杆轴承.....	103
实习21. 用离心浇注法以减摩合金浇注薄壁轴衬.....	108
实习22. 錄削澆注好减摩合金的連杆軸承.....	112
实习23. 在 УРБ-II 型万能鏽床上鏽削薄壁軸衬.....	118
实习24. 錄削多支点軸的主軸承.....	124
实习25. 檢查拖拉机发动机气缸盖的技术状态.....	129
实习26. 修理气閥座.....	132
实习27. 檢查气閥簧的状态.....	143
实习28. 檢查气閥机构的状态, 磨气閥的斜棱并接閥座研磨气閥.....	145
实习29. 修理高压发动机的噴油器.....	151
实习30. 修理燃料泵部分的輸油閥.....	157
实习31. 修理高压和低压輸油管.....	159
实习32. 修理化油器的浮子.....	164
实习33. 檢查和限制量孔的通过能力.....	166
实习34. 修理散热器芯子.....	171
实习35. 修理風扇.....	176
实习36. 試驗油泵.....	179
实习37. 檢查高压磁电机的状态.....	185
实习38. 使磁电机磁鐵的磁化.....	192
实习39. 根据高压磁电机磁鐵間空隙的大小測定三极放电器上的火花长度.....	193
实习40. 檢查汽車拖拉机发电机和起动机的电枢.....	201
参考书 .....	206
<b>第五章 傳动装置和行走部分的修理.....</b>	<b>208</b>
实习41. 檢查发动机在拖拉机机架上的安装情况.....	208
实习42. 修理 ACXT3-HATII 拖拉机的变速箱壳体 .....	213
实习43. 修复 1MA 发动机曲軸和离合器軸的同心性 .....	218
实习44. 修理“万能”拖拉机的終点傳動裝置外壳 .....	221
实习45. 修理 ACXT3-HATII 拖拉机的后桥体 .....	225
实习46. 修理車輪的內胎 .....	229
实习47. 修理制动蹄 .....	232
实习48. 重压ЧТ3拖拉机的履帶条 .....	236
参考书 .....	240
<b>第六章 農業机械的修理.....</b>	<b>242</b>
实习49. 用加焊硬質合金的方法修理犁鋒 .....	242
实习50. 檢查拖拉机犁的状态 .....	246
实习51. 修理通用播种机的双盤式开沟器 .....	249
实习52. 修理收割机的刈刀条 .....	251

## 目 录

实习53. 修理收割机的护刃器梁.....	256
实习54. 修理钩环式和衬套-滚柱式链条.....	261
实习55. 修理牵引式康拜因的凸齿滚筒.....	268
实习56. 联繫农业机械的傳动皮带.....	272
参考书 .....	279
<b>第七章 机器拖拉机站的修理工作組織.....</b>	<b>280</b>
实习57. 确定机器拖拉机站生产工場的大綱和編制其进度表.....	281
实习58. 确定所需的劳动力和按机器拖拉机站工場各工作地点分配工作.....	289
实习59. 确定机床修理設備的必需数量和計算工場的必需面积.....	296
参考书 .....	302
<b>附录 I. 公差和配合 .....</b>	<b>303</b>
<b>附录 II. КД-35, ДТ-54, С-80, АСХТЗ-НАТИ, “万能”拖拉机, С-4, “公社社員”, “斯大林涅茨-6 康拜因机和某些 农业机械的装配、拆卸和部件修理劳动量.....</b>	<b>318</b>
<b>附录 III. 机器拖拉机站工場面积核算 .....</b>	<b>332</b>
<b>附录 IV. 机器拖拉机站工場工艺设备 .....</b>	<b>334</b>
<b>本书编写时所用的参考资料.....</b>	<b>348</b>

## 緒論

在苏联共产党第十九次代表大会关于 1951—1955 年苏联发展的五年計劃的指示中，为机器拖拉机站規定了巨大而重要的任务。在苏維埃国家以高度技术为基础来建立大規模社会主义农业的組織工作中机器拖拉机站起着非常重要的作用。現在，集体农庄中已經有三分之二以上的田間工作由机器拖拉机站来完成。

在战后的年代里，农业机器拖拉机的場站增添了大量新式的、更現代化的、具有高压发动机的履帶式拖拉机、自行式谷物康拜因、自行式割草机、摘棉机、甜菜康拜因、亚麻康拜因和其他各种高生产率的机器。

苏联共产党第十九次代表大会在苏联社会主义农业机械化工作者面前提出了如下的任务：“到 1955 年要达到如下的机械化水平：谷物、技术作物和飼料作物的耕耘及播种工作达到百分之 90—95，用康拜因收割谷物和向日葵的工作达到百分之 80—90，甜菜收割工作达到百分之 90—95，用摘棉机收获籽棉的工作达到百分之 60—70，长纤维亚麻的播种和收割工作达到百分之 80—90，馬鈴薯的种植，行間中耕和收获的工作达到百分之 55—60，干草收割和飼料青贮的工作达到百分之 70—80”<sup>①</sup>。

出了一系列旨在改进机器拖拉机站工作的措施。根据中央全会的

① 苏联共产党第十九次代表大会的決議，國立政治書籍出版社，1953 年，第 20 頁。

譯文摘自人民出版社中譯本 1952 年版苏联共产党（布）第十九次代表大会关于 1951—1955 年苏联发展第五个五年計劃的指示，第 19 頁（原书上最后一个百分数为百分之 70—90）——譯者。

1953年9月7日举行的苏联共产党中央委员会全体會議提決議，在1954—1955年內應該有4200个修理工場开工，應該建築起許多停放拖拉机、康拜因和农业机械用的設備良好的房屋、車庫、棚舍、披屋和露天混凝土場地。

机器的正确技术保养和机器修理工作的正确組織，在改善裝备苏联社会主义农业的技术上具有重大意义。

本书目的在于帮助农业机械化中等技术学校的教師們組織和进行“修理工作”課程的實驗室实习課。

實驗室实习課將本課程的理論部分与教学实习联系了起来，它是培养中等程度专家工作中的一个重要部分。

實驗室实习課的任务是巩固理論知識，以及教給学生們，有关完成拖拉机、汽車和农业机械修理的各项基本操作的一些实际技能。

编写这本教學参考书时所根据的資料是：机器拖拉机站工場中用部件法修理拖拉机和康拜因的典型工艺方面的技术文件；机器拖拉机站所采用的先进的农业机械修理方法；还参考了俄国和苏联的学者、設計師和发明家們所研究的有关新的修理操作工艺和改进現行修理操作工艺方面的著作。本书所引用的各项标准数据（例如，个别零件的修理尺寸，調整部件的技术条件，拖拉机、康拜因和农业机械修理工作劳动量定額等等）應該認為只适用于教學的目的，因为在生产条件下，許多标准都可能因时间而有所改变。

# 第一章　关于組織和进行实验室 实习的指示

实验室实习课的进行效果与一系列组织措施的实行有着很大的关系，对于这些措施应该特别注意。

## 1. 課前实验室的准备工作

修理工作的实验室实习只有在仔细准备好工作地点的情况下才能做好。

对于设备的准备工作应该特别仔细，要检验它直到最小细节。

有时，由于对一些零件或仪器未给予应有的注意，如有缺陷或准备得不够好，结果就可能妨碍实习进行，有时甚至不能进行实习工作。例如，没有及时发现镗孔夹具中刀具的固定螺钉有故障或喷灯中的燃料不足，就会造成工作中断。

因此，必须这样认为，在课前准备工作地点时是没有所谓“细微末节”的，所有的零件都同样重要，实习工作的效果是与每一个零件都有关系的。

每一个工作地点都应备有所需的全套设备、仪器和工具，它们应经常保持清洁和完好。

应该考虑到，在全套修理设备内大多数装置上都钉有标牌，标牌内有学生在完成作业时使用到的各种技术数据。经过一定的时间后，这些标牌上的字迹就会逐渐模糊不清。特别是钉在乙炔发生器、电焊变压器和调节器等上的标牌，更易模糊不清。所以，在

得到新的修理设备时，应在动用它们以前抄下标牌的副本，备以后实习课使用。

在专用成套的小设备中，例如修理汽车拖拉机电气设备的一套夹具和工具 РЭМ-2 ВИМ，各种牌号拖拉机用的成套拆卸器，修理康拜因用的夹具，修理高压发动机燃料装置用的成套夹具和工具等等，都應該用瓷漆写上順序号(每套都从1号开始)，并按下列格式編成表格：

#### 成套的设备仪器和工具

用于 \_\_\_\_\_

序 号	名 称	ГОСТ (OCT) 或分类表的規定符号	数 量

編成的表格应挂在相当的工作地点附近。

这样作可以便利学生們(在某种程度上，对于领导实习课的教师也是同样的)使用各种专用夹具；同时也可教会学生們根据对苏联农业及采购部各企业所制定和批准的标准中和非标准的设备、夹具、仪器及工具的分类法中所规定的名称，来正确地称呼各种夹具和专用工具。

实习课时供修理用的零件应有較大的磨損量(但不得为事故性的)；使用沒有磨損或磨損量很小的零件会減低学生們对于实习工作的兴趣。

供学生用作研究对象的零件(齿輪、曲軸、缸套等等)應該标以号码，經過测量(在必要的情形下)，将結果記入教师日志并記入实验室设备清单内。这种准备工作可以大大減輕教师对于实习课的指导工作。

在課前已經准备好的工作地点上，必須备有拖拉机和康拜因

典型修理工艺的技术文件全套图册。

在进行实习时经常使用图册，可以教会学生们使用那些为所有的机器拖拉机站和国营农場大量出版的、有关机器拖拉机群修理工作的各种主要的指导性资料。

在组织第 11, 12, 13, 14 和 15 个实习时，因为这些是一般工艺的实习，对于拖拉机和各种农业机械都有同等的关系，所以应该广泛地将农业机械的零件用作研究的对象；特别是复杂的机器（立軸式 CXM-48 型摘棉机，CKEM-3 型甜菜康拜因，JK-7 型亚麻康拜因等）。

在完成一系列作业的时候，学生都要遇到电流（例如，在电焊时），过热蒸汽（例如，在橡胶硫化时），熔融的金属（例如，在浇铸轴承时），各种酸（例如，用电解法镀铜时）等等。

所以，必须严格地、不懈地和仔细地执行技术安全方面的全部规则，例如所有各种带有电流的或可能通电流的装置都应该接地，所有的传动皮带和传动齿轮等都应该加有保护装置。

在实验室中应挂有技术安全规则方面的守则和挂图，并应该备有一批药品和包扎材料，以便发生事故时能施行急救。

## 2. 实验室实习课的计划

实验室实习课最好是在学过理论课程的相应课题或篇章以后，分若干单独阶段来进行。这种进行程序能为技术学校的教学人员和辅助人员的工作创造良好条件，并同时为最有效地利用技术学校现有设备和教学用房造成了可能性。

由于学生们在实验室实习课时应该完成的工作量是很大的，因此，实习课的计划是一个非常重要的问题。

在着手计划实验室实习课以前，领导“修理工作”学科的教师

首先應該解决以下几个問題。

a) 規定学生必須完成的实习数量。其数量首先取决于該技术学校的可能条件——教学设备和教学用房的保証情况。

但是，即使在現有的設備和教學用房能够完全保証完成本书中所述的全部实习的情况下，在某一課題的范围内由一些学生来完成接其本身內容相近的一部分实习，而由另一些学生来完成另一部分实习，可認為是完全合适的。

实习完了后，教師應該向学生介紹出他們沒有完成的那些操作的特点。

作为这些相近的实习的例子，可指出“汽車拖拉机发动机的修理”一章内实习 29 “修理高压发动机的噴油器”和实习 30 “修理燃料泵部分的輸油閥”；在“傳动装置和行走部分的修理”一章内实习 42 “修理 ACXT3-HATI 拖拉机的变速箱壳体”和实习 44 “修理‘万能’拖拉机的終点傳动装置外壳”等等都是。

6) 确定为完成某一实习所必需的时间量。所需时间量取决于各项修理操作的范围，所以應該将修理操作的范围限制在不致破坏所完成实习的意义的尺度內。例如在进行实习 26 “修理气閥座”时，作业應該限于只修后一个气閥座，而在进行实习 16 “鏽削发动机的气缸”时，则限于只鏽一个气缸，因为有关这些操作的經驗技巧，学生将在生产实习时获得。

b) 在准确地規定了應該完成的实习数量和每一个实习所需的时间以后，教師应編制出实验室实习課的进度表。

在編制进度表时應該考慮到，为了發揮学生的最大积极性，每一个班應該分成不超过 3—4 人的若干小組。当设备不足时，可以将几个小組合并起来同时作一个实习。

在实习的过程中，每一个学生都應該在各人的筆記本內作記錄，并画下簡图，这些都是在完成实习的过程中所必需的。

現在我們來介紹本課程中一个部分的进度表，例如“拖拉机和汽車的傳动裝置和行走部分的修理”。

在这个部分內，應該完成以下几个实习：

41.“檢查发动机在拖拉机机架上的安装情况”；完成的时间为1学时。

42.“修理 ACXT3-НАТИ 拖拉机的变速箱壳体”；完成的时间为1学时。

43.“修复 1MA 发动机曲軸和离合器軸的同心性”；完成的时间为1学时。

44.“修理‘万能’拖拉机的終点傳动裝置外壳”；完成的时间为1学时。

45.“修理 ACXT3-НАТИ 拖拉机的后桥体”；完成的时间为2学时。

46.“修理車輪的內胎”；完成的时间为1学时。

47.“修理制动蹄”；完成的时间为2学时。

48.“重压 ЧТЗ 拖拉机的履带条”；完成的时间为2学时。

在教学設备数量更加有限的技术学校中，进度表大致可按下列格式編成。

由这份进度表可以看出，在實驗室內應該組織 8 个工作地点，并在第一作业和第二作业时每一个小組都独立地工作。同时，为了完成第 41, 43, 44 和 46 个实习，各小組應該每隔一个学时便更换工作地点。

在其他几个作业的时间內，第 42, 45, 47 和 48 个实习應該同时有两个小組进行。

按同样的方法編制出課程其余各部分的进度表。

进度表最迟应在實驗室实习課开始前两周編出，并将內容通知所有学生。

## 实验室实习课的进度表

课题：“拖拉机和汽车的传动装置和行走部分的修理”

小组 编 号	第一作业		第二作业		第三作业		第四作业		第五作业		第六作业	
	第一 学时	第二 学时										
实习编号												
1	41	43	42	42	44	46	45	45	47	47	48	48
2	42	42	44	46	45	45	47	47	48	48	41	43
3	44	46	45	45	47	47	48	48	41	43	42	42
4	45	45	47	47	48	48	41	43	42	42	44	46
5	47	47	48	48	41	43	42	42	44	46	45	45
6	48	48	41	43	42	42	44	46	45	45	47	47
7	43	41	46	44	42	42	45	45	47	47	48	48
8	46	44	43	41	45	45	42	42	48	48	47	47

根据所编出的进度表，学生应预先通过教学参考书了解实习的内容，并在自己的笔记本内制好所需的记录表格。做好了准备工作，实习的时间就可以充分地利用起来，而不致在阅读指示、编制相应的各种记录表格等等方面花费时间。

## 3. 实习完成情况的检查

实验室实习课的指导教师应该要求学生做到下列几点：

- a) 仔细地和爱护地对待设备、仪器和工具。在课后应该整理好工作地点并按清单交代；
- b) 严格地根据指示完成实验室实习；
- c) 缴上学生亲自作好的每一个实习的书面报告；报告内应该作出简要的结论。

对报告的内容必须给以特别的注意，应尽量发挥学生的观察能力和分析所作实习的能力。

技术学校的实际工作中采用“实验室实习完成情况统计单”是具有很大意义的，统计单按下列格式编成。

		正反	
技术学校			
“修理工作”实验室实习完成情况统计单			
系 级 班			
姓名 _____			
19 _____ 学年			
实习编号	实习名称	完成日期	实习认可者的签名
1 2 3	确定零件的尺寸和加工误差的公差 确定配合的间隙和过盈 按 OCT 表确定公差		

实验室实习的考查分数 \_\_\_\_\_

教师签字 \_\_\_\_\_

“ \_\_\_\_\_ 19 \_\_\_\_\_ 年

在这统计单内应该记入学生必须完成的全部实习。每一个实习的完成情况由领导实习课的教师评分，或者根据教师的指示由指导员评分。实验室实习考查的最后分数；由领导这门学科的教师根据学生的口试情况和对已完成实习的记录的审查评定。

### 参考书

苏联农业部、劳动工资料、机器拖拉机站所属机器拖拉机工场工人的技术安全条例，1952年版。

Н. Д. 卓洛特尼茨基(Золотницкий), К. М. 雅依奇柯夫(Яичков)——技术安全和防火技术(Техника безопасности и противопожарная техника)。

## 第二章 机器零件的制造精度和計量技术

### 实习 1. 确定零件的尺寸和制造誤差的公差。

实习进行程序。1. 按照教师的指示，在实习手册内画出如图1所示的一个或者若干个活塞銷的草图。

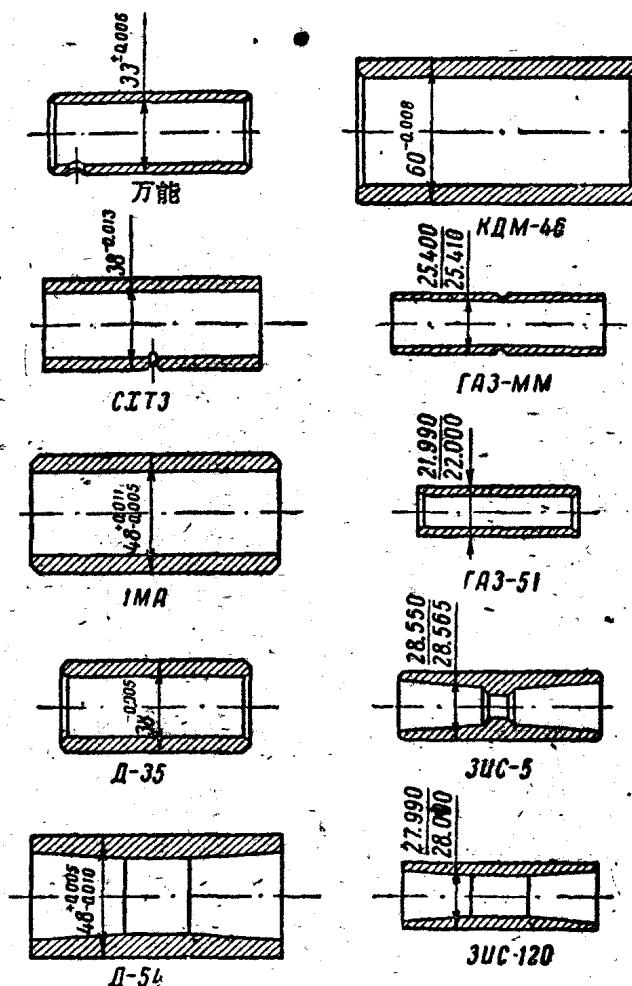


图 1. 汽車拖拉机发动机的活塞銷。

2. 在实习手册内按下述格式制一记录表。

**确定尺寸和制造誤差的公差的记录表**  
(全部尺寸以毫米計)

序号	零件名称	图示的外徑	公称尺寸	极限尺寸		尺寸公差
				最大	最小	
1						
2						
3						

3. 利用所画的草图, 計算出所需的值并将其结果填入记录表内。

### 検查題

1. 什么叫做公称尺寸?
2. 什么叫做尺寸公差?
3. 什么叫做极限尺寸?

### 实习 2. 确定配合的間隙和过盈

实习指示 图 2 所示是利用活塞銷联結活塞与連杆的簡图。

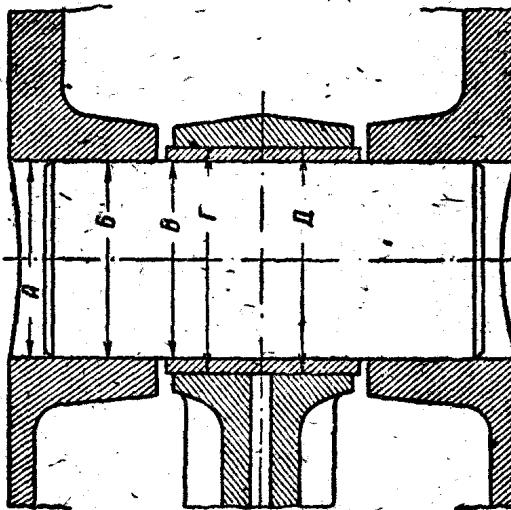


图 2. 活塞与連杆的联結簡图。